



TÔN KÍNH TỔ TIÊN

+ LM. JB. VÕ VĂN ÁNH



**LÁ THƯ
 MỤC TỬ**

I. TÔN KÍNH TỔ TIÊN CÓ PHÙ HỢP VỚI LỜI CHÚA DẠY TRONG KINH THÁNH KHÔNG?

A. Cựu Ước

- **Sách Xuất Hành:** “Ngươi hãy thờ cha kính mẹ, để được sống lâu trên đất mà Đức Chúa, Thiên Chúa của ngươi, ban cho ngươi” (Xh 20,12).

- **Trong Sách Tôbia:** Ông Tôbia trước khi chết đã gọi con trai đến và khuyên rằng: “Con hãy chôn cất cha cho tử tế. Hãy thảo kính mẹ con và đừng bỏ rơi người, bao lâu người còn sống. Con hãy ăn ở cho đẹp lòng người và

đừng làm điều chi phiền lòng người cả. Nay con, con phải nhớ rằng mẹ con đã trải qua bao nỗi ngặt nghèo vì con, khi con còn trong dạ mẹ. Khi người mất, con hãy chôn cất người ngay bên cạnh cha, trong cùng một phần mộ” (Tb 4,3-4).



- **Sách Huấn ca** dạy các con cái: *“Hãy thảo kính cha con bằng lời nói việc làm, để nhờ người mà con được chúc lành. Vì phúc lành của người cha làm cho cửa nhà con cái bền vững, lời nguyện rửa của người mẹ làm cho tróc rễ bật nền. Con ơi, hãy săn sóc cha con, khi người đến tuổi già, bao lâu người còn sống, chớ làm người buồn tủi. Người có lỗi lầm, con cũng phải cảm thông, chớ cậy mình sung sức mà khinh dễ người. Vì lòng hiếu nghĩa đối với cha sẽ không bị quên lãng, và sẽ đền bù tội lỗi cho con. Ai bỏ rơi cha mình thì khác nào kẻ lộng ngôn, ai chọc giận mẹ mình, sẽ bị Đức Chúa nguyện rửa”* (Hc 3, 8-9.12-14.16).

B. Tân Ước

- *Đức Giêsu, sau đó, Người đi xuống cùng với cha mẹ, trở về Nadarét và hằng vâng phục các Ngài.* (Lc 2, 51a).

- **Thánh Phaolô** cho chúng ta thấy việc hiếu thảo với cha mẹ là điều đẹp lòng Thiên Chúa *“Kể làm con hãy vâng lời cha mẹ trong mọi sự, vì đó là điều đẹp lòng Chúa”* (Cl 3,20). Và đó là điều phải đạo: *“Kể làm con, hãy vâng lời cha mẹ theo tinh thần của Chúa, vì đó là điều phải đạo”* (Ep 6,1).

2. GIÁO HỘI CÔNG GIÁO VỚI VIỆC THỜ CÚNG TỔ TIÊN

- Ngày 08/12/1939, Thánh bộ Truyền bá Đức tin đã cho công bố *“Huấn thị Plane compertum est”*, công nhận việc Tôn kính ông bà tổ tiên tại **Trung Quốc, Nhật Bản** và những nước có nền văn hoá tương tự như Việt Nam.

- Thông điệp **“Evangelii praecones”** của Đức Piô XII để nói lên quan điểm của Giáo hội: *“Giáo hội không bao giờ miệt thị, khinh chê tư tưởng cũng như nghệ thuật hoặc văn hóa của người không Công giáo. Trái lại, Giáo hội đã từng góp phần thanh luyện hoặc bổ túc để đi đến chỗ hoàn hảo”*.

- Ngày 14/11/1974 Hội nghị các Giám mục họp



tại Đà Lạt đã đưa ra quyết định về việc thờ kính tổ tiên trong 6 điểm sau đây:

a. Bàn thờ gia tiên được đặt dưới bàn thờ Chúa, miễn là không bày biện gì mê tín như hồn bạch.

b. Đốt hương, nhang, đèn, nến trước bàn thờ tổ tiên và những cử chỉ hiếu thảo tôn kính được phép làm.

c. Ngày kỵ nhật được cúng giỗ trong gia đình theo phong tục địa phương, miễn là bỏ những gì dị đoan mê tín như đốt vàng mã,... giảm thiểu, canh cải những lễ vật biểu dương ý nghĩa thành kính, biết ơn ông bà như dâng hoa trái, hương đèn, nhang...

d. Trong hôn lễ, cô dâu, chú rể được làm lễ gia tiên, vì đó là nghi lễ tỏ lòng biết ơn, hiếu kính, trình diện với ông bà.

e. Trong tang lễ, được vái lạy với nhang theo phong tục địa phương để tỏ lòng tôn kính người quá cố.



● Bái nhang để tỏ lòng tôn kính Người Quá Cố (Ảnh minh họa)

f. Được tham dự nghi lễ tôn kính vị thành hoàng tại đình làng để tỏ lòng tôn kính biết ơn với những vị mà theo lịch sử là có công với dân tộc hoặc là ân nhân của dân làng chứ không như mê tín đối với các yêu thần, tà thần.

3. KẾT: Xin Chúa cho chúng con luôn biết hiếu thảo với ông bà tổ tiên cha mẹ và quyết tâm nối tiếp sự nghiệp của các Ngài để làm rạng danh dòng họ và làm rục rịch sáng gia phong.



HÃY CHO ĐI BẰNG CẢ CON TIM

[Mc 12,38-44]

LM. ĐAMINH PHẠM KHẮC DUY

Nếu chúng ta có dịp nào đó phải đi trên những con đường trung tâm Thành phố Sài Gòn, có lẽ chúng ta sẽ bắt gặp không thiếu những mảnh đời bất hạnh đang cần chúng ta giúp đỡ. Những hình ảnh ấy gợi lại trong tôi câu chuyện người đàn bà góa nghèo trong đoạn Tin Mừng của thánh Maccô hôm nay, đó cũng là hình ảnh gây ấn tượng và gợi lên nhiều suy nghĩ cho chính tôi và mọi người chúng ta. Bởi vì, đồng xu nhỏ bà góa bỏ vào hòm tiền trong nhà thờ là tất cả sản nghiệp của bà. Đây là số tiền bà dành dụm để nuôi sống chính bản thân của bà. Qua câu chuyện này, Chúa Giêsu muốn nói gì với tất cả chúng ta?

Nếu chúng ta chú ý kỹ trong bài đọc 1, qua lời đối thoại của tiên tri Êlia và bà góa thành Sarepta, chúng ta hiểu rõ ý của Chúa Giêsu hôm nay: *“Tôi chỉ còn nắm bột trong hũ và chút dầu trong vò. Tôi đang đi lượm vài thanh củi, rồi về nhà nấu nướng cho tôi và cho con trai tôi. Chúng tôi sẽ ăn rồi chết”* (1 V 17, 12). Bà góa này đã sống trong cảnh lâm than cùng cực, chỉ còn một chút dầu, một chút bột để làm bánh nuôi sống con trai và bản thân, nhưng bà lại có tấm lòng vàng, tấm lòng cao cả nhường cho người của Thiên Chúa ăn và sẵn sàng chờ chết.

Vâng, hai người đàn bà: bà góa ở Sarepta và bà góa trong đoạn Tin Mừng đều là hai mẫu người có tấm lòng thật cao cả, tấm lòng vàng. Bà góa bỏ vào hòm tiền dâng cúng hoàn toàn khác với những đồng tiền của những người giàu. Người có của dâng cúng nhiều tiền, nhiều vàng, còn bà góa bỏ vào hòm tiền đồng tiền nhỏ nhoi ít



ỏi, tuy nhiên, Chúa chúng kiến và đánh giá, đồng tiền của bà góa nghèo lại là đồng tiền lớn vì bà đã bỏ cả gia sản của bà vào hòm tiền cho Chúa, cho nhà thờ. **“Thầy nói thật với các con: Trong những người đã bỏ tiền vào hòm, bà góa nghèo này đã bỏ nhiều hơn hết”** (Mc 12, 43).

Ở đời người ta thường hay dùng câu nói **“của cho không bằng cách cho”**. Nhiều khi chúng ta cho người khác những thứ mình không dùng nữa hoặc là những thứ chẳng cần thiết, dư thừa. Với cách nghĩ như thế thật sự chúng ta đang xúc phạm đến phẩm giá của người khác. Tôi còn nhớ trong bộ phim “Ngôi Sao Nhỏ” khi cô bé thực hiện bài tập của cô giáo ở trường ra là mỗi bạn hãy tìm một món quà mà mình yêu thích nhất tặng cho các bạn ở trại mồ côi. Em phân vân rất nhiều nên tặng cho bạn món quà gì, cô bé hỏi mẹ rằng: “con định tặng con gấu bông mà con thích nhất cho bạn nhé”. Mẹ em nói: “nếu con cho như vậy thì mẹ thật là vui, vì món quà mình tặng không nằm trong giá trị của nó, nhưng là tấm lòng gói trọn của mình trong món quà đó. Bạn con có thể không thấy ý nghĩa món quà, nhưng bạn ấy có thể cảm nhận từ món quà mình nhận được con hiểu chứ”.

Chúng ta không thể đánh giá chính xác tấm lòng người khác, nhưng chính từ câu chuyện Tin Mừng chúng ta có thể cảm nghiệm

rằng cuộc sống này vẫn luôn có những người nghèo tiền, nghèo của cải nhưng lại giàu lòng hảo tâm, giàu tình thương. Và như thế, của dâng hiến, quà tặng không quan trọng bằng tấm lòng dâng hiến và thái độ trao tặng. Chúng ta vẫn bắt gặp đâu đó có những người cho rất nhiều, dâng hiến bao la nhưng chưa đựng tới chút nào gia sản của họ, chỉ là của dư của thừa v.v... **Còn nắm bột, chút dầu, đồng xu nhỏ nhoi của hai bà góa lại là “tất cả những gì mình có để nuôi sống” (Mc 12, 44).**

Lời Chúa dạy hôm nay như một bài học thật lớn, thật ý nghĩa, để mỗi khi chúng ta trao tặng một món quà, hay làm một việc bác ái, tôi sẽ ý thức hơn về việc làm của mình. Tôi làm không vì khoe khoang, để ghi sổ vàng, nhưng là chúng ta biết dám cho đi tất cả vì Chúa và vì anh chị em. Chắc chắn Chúa sẽ không bao giờ quên sự rộng rãi quảng đại của chúng ta.

32nd SUNDAY IN ORDINARY TIME, CYCLE B
GOSPEL: MARK 12: 38-44

Total dependence on God

THẦY TÔMA AQUINO BÙI BÁ TOÀN

Background

In the first part of Mark's Gospel today, Jesus warns the ostentatious and hypocritical attitude of the scribes. By praying long and loud in a public display, they make the pretense of piety to gain the honor and prestige of everyone as holy ones.

Jesus then observes the pilgrims contributing their money to the treasury of Jerusalem temple. Looking at the contribution of a poor widow, Jesus gives this to his disciples (and to Mark's readers) as an example of faith - the widow, who is totally dependent on God because what she offers is her whole livelihood.

The lowliness of the widow

To understand how significant two coins that the widow donated,



we first must know about her position in Mark's time. In ancient society, the widows were at the bottom rung of society. They were totally dependent on either their fathers' or their husbands' families. Independence for a woman did not exist at that time. This situation posed extreme problems for the widows. They could not inherit anything from their husbands, and in the early period they were a part of the inheritance of the eldest son. Without children, they had to return to their fathers' house. It was obvious that without the defense of a man, the widow could become the victim of the extortion from any creditor and face many types of oppression. No law was approved to protect them and therefore they were powerless and became the victims of the unfair judges. They lived at the bottom and had no status in ancient society.

The Gospel values challenge the conventional values

But as we discussed before, Jesus always uses the lowly to defeat the supreme. It is clear that the poor widow stands in contrast to the scribes. The scribes were first criticized for drawing public attention by putting on their cloaks and praying long and loud. They were trying to make pretense of being pious before the eyes

of the public. They wanted to become the apple of others' eyes. On the other hand, the widow appeared in the temple scene in silence, humility and genuineness. Whereas the rich simply gave greater sums out of their surplus, the widow donated the smallest coins in circulation. But that was everything she had - her whole life's savings. The poor widow could have kept one of her coins, but without regard, she gave away all she had. And Jesus knew how much she was really giving. It was far more than two small coins. Jesus praised her donation, although it seemed insignificant, it was tremendous sacrifice. Her offering was an act of putting her faith in God to care for her.

What the widow did was let go of her coins, something the scribes would not do. They wanted to have their cake and eat it. They gave, but kept control. The widow held no such illusions. She thus surely became a model of faith for Mark's readers. Her offering is a sign of what total dependence on God really means. We live in a uncertain time and there is a tendency to pull back, to think about "me" and "mine", to seek security in our money and possessions. I still remember the image of the wealthy man on Sunday 28th. In that Gospel text, we read of a wealthy and pious man who approached Jesus and showed his desire to become Jesus' disciple. Jesus' challenge was impossible for him. The problem was the misplaced trust he had in what he possessed. He put his security into the value of what he had rather than in whom he could love and serve and give himself with undivided devotion. The widow in today's Gospel, on the contrary, didn't think that way. She gave all. She didn't keep anything. She put her whole life in the hands of God. Money and its security couldn't pull her back from depending and trusting totally in God as a true source of her life.

With the influence of materialism and consumerism, today we have tendency to set our security on money and on what we possess. Through the image of poor widow, Jesus again calls us to abandon the world's conventional values and trust in the Lord with our whole lives and love. God does not ask us the amount of our donation, nor does he ask us to give all we have. He just asks us for love when we give. The real giving must come from the heart. Something given out of love, rather than for reward, display or honor, becomes

invaluable. Everything we offer - our time, our possessions, our ability, sometimes seems like the “two coins” - very small and not worth much before the eyes of others. But if we give with all our love and trust, God will see our inner true value. No matter how insignificant it may seem, God will see in it what is far beyond our reasonable reckoning.

To conclude, here are some quotes of Mother Teresa that inspire me much in my daily life:

“Not all of us can do great things. But we can do small things with great love.”

“It’s not how much we give but how much love we put into giving.”

“Do not think that love in order to be genuine has to be extraordinary. What we need is to love without getting tired. Be faithful in small things because it is in them that your strength lies.”

- Mother Teresa



Tình yêu san sẻ

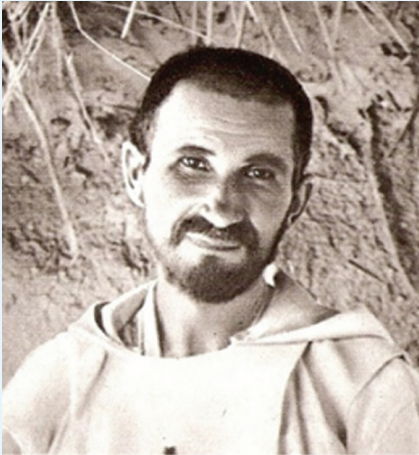
ANNA HỒ THỊ TRÚC LY - MẪNG LĂNG (SN. 1997)

GIẢI TRIỂN VỌNG - GIẢI VĂN THƠ LM ĐẶNG ĐỨC TUẤN
LẦN V - 2014

*Là hoa, là nụ, hay là cành,
Là cả mùa xuân con dâng Chúa.
Ôi những lá sương êm lấp lánh,
Tay Chúa đưa đưa với ngày xanh.
Phải chăng chim, gió mới qua đèo,
Hay suối, hay thông đang hò reo?
Nghe bước Chúa đi như tiếng nhạc,
Cũng vì muôn vạn hạt Chúa gieo.
Vườn hồn hoa chậm hay hoa ú,
Trước sức xuân sang chợt nở đều.
Đem lửa bếp hồng con chụm thổi,
Tình yêu Thiên Chúa đẹp biết bao.*



NĂM THÁNH KỶ NIỆM 100 NĂM NGÀY MẤT CỦA CHÂN PHƯỚC CHARLES DE FOUCAULD



Thứ Bảy 31-10-2015, tại Nazareth đã khai mạc Năm Thánh kỷ niệm 100 năm ngày mất của **Chân phước Charles de Foucauld**. Cha Charles de Foucauld qua đời ngày 01-12-1916 tại Tamanrasset, miền nam Algérie. Cha đã sống trong đan viện Xitô Đức Bà Thánh Tâm ở Akbès, Syria, sau đó đến sống tại Thánh Địa. Thông thạo tiếng Ả Rập và Do Thái, cha luôn cầu nguyện với sách Tin Mừng

bằng tiếng Ả Rập. Tại Nazareth, cha đào sâu đời sống tu đức vốn sẽ hướng dẫn cuộc đời cha, một đời sống tu đức lấy mẫu nhiệm Nhập Thể làm trung tâm, để từ đó khám phá sự hiện diện của Thiên Chúa trong đời sống thường ngày, mọi lúc và mọi nơi. Đối với Chân phước Charles de Foucauld, chìa khoá để sống nên tu đức đó chính là tình huynh đệ.

Ngày nay, tại Nazareth, có một cộng đoàn Tiểu Đệ Chúa Giêsu hiện diện ngay trong ngôi nhà mà Chân phước Charles de Foucauld từng sống. Họ chuyên cần đào sâu và thực hành huấn lệnh của Tin Mừng. Các Tiểu Đệ này phục vụ tại bệnh viện Thánh Gia Nazareth với nhiệm vụ đồng hành thiêng liêng cho các bệnh nhân và nhân viên của bệnh viện.

Trong Năm Thánh sẽ có nhiều hoạt động như: học sinh trong các trường Kitô giáo sẽ được mời thăm viếng ngôi nhà của Chân phước Charles de Foucauld, 24 giờ cầu nguyện cho hòa bình - dự kiến được tổ chức vào đầu tháng Mười Hai 2015, một cuộc gặp gỡ liên tôn vào tháng Ba 2016. Ngoài ra còn nhiều sáng kiến và cử hành khác trong Năm Thánh này cũng được công bố tại nhiều quốc gia, nơi có sự hiện diện của gia đình thiêng liêng của Chân

phước Charles de Foucauld, trong đó có các Tiểu Đệ và Tiểu Muội Chúa Giêsu.

HÀNH HƯƠNG THÁNH ĐỊA GIỮ LÀN SÓNG BẠO ĐỘNG



Theo tin từ Tòa Thượng phụ Latinh tại Giêrusalem, trong những tuần qua, khách hành hương khắp nơi vẫn tuân về Thánh Địa, bất chấp làn sóng bạo động ở khu vực này.

Hãng tin Fides cho biết, nhiều nhóm khách hành hương đã đến thăm Tòa Thượng phụ, họ được **Đức Giám mục phụ tá William Shomali** đón tiếp và cảm ơn về lòng can đảm của họ. Trong lời kêu gọi các nhóm hành hương cầu nguyện cho hoà bình tại Thánh Địa, **Đức Cha Shomali** nói: “Hành hương trong thời gian đầy khó khăn này mới thực là một chuyến hành hương. Điều đó làm nên sự khác biệt với một chuyến du lịch”.

Tin tức trong những tuần

vừa qua khiến người ta lo ngại số khách hành hương đến Giêrusalem sẽ sụt giảm, nhưng chỉ có rất ít khách huỷ chuyến. Số khách hành hương này đến từ Pháp, Tây Ban Nha và một số nước châu Âu khác; một số đến từ Hoa Kỳ và Châu Á, mặc dù tin tức không làm người ta an tâm. Đối với đa phần khách hành hương, họ đã dự định chuyến đi từ lâu nên không muốn huỷ bỏ.

Tuy nhiên, dù rằng tình hình căng thẳng không làm nản lòng khách hành hương vào lúc này, nhưng có thể sẽ ảnh hưởng trong tương lai. Bằng chứng là hiện nay có rất ít khách hành hương và du lịch cho mùa Giáng sinh cũng như đầu mùa du lịch năm tới: sự suy giảm được xem là bình thường vào lúc này trong thời điểm cuối mùa du lịch, nhưng đó lại là nỗi bận lòng cho năm tới. Đức Giám mục Shomali ước mong mọi người hãy an tâm: “Đừng sợ, bạo động sẽ chẳng nhắm vào các bạn đâu”.

“CÁC THÁNH KHÔNG CHỈ LÀ NHỮNG NGƯỜI ĐÃ ĐƯỢC TUYÊN THÁNH, NHƯNG CÓ THỂ LÀ NHỮNG NGƯỜI CHÚNG TA GẶP TRONG ĐỜI”

Ngỏ lời với các tín hữu trong ngày lễ kính Các Thánh, **Đức**



Thánh Cha Phanxicô nói rằng có rất nhiều vị thánh cuộc sống đời thường và họ là những tấm gương cho chúng ta noi theo.

Trong buổi đọc Kinh Truyền Tin trưa Chúa nhật 1-11 (năm nay là ngày lễ Các Thánh) tại quảng trường thánh Phêrô, Đức Thánh Cha giải thích: các thánh là những người thuộc về Thiên Chúa hoàn toàn, họ mang ấn tích của Thiên Chúa trong cuộc sống và trên con người mình.

Đức Thánh Cha nói tất cả chúng ta đều là con cái Thiên Chúa, và chúng ta nhận được ấn tích của Cha trên trời qua bí tích Rửa tội. Các thánh là những người đã sống trong ân sủng của bí tích Rửa tội, gìn giữ ấn tích này nguyên vẹn, cư xử như con cái Thiên Chúa và cố gắng bắt chước Chúa Giêsu.

Đức Thánh Cha nói tiếp: “Các thánh là những tấm gương để chúng ta noi theo”. Và ngài

nhấn mạnh các thánh không chỉ là những người đã được tuyên thánh, nhưng có thể là bất cứ ai ngay bên cạnh chúng ta, là thành viên trong gia đình chúng ta hay những người chúng ta gặp trong đời. Đức Thánh Cha nói rằng chúng ta phải biết ơn họ và tạ ơn Chúa đã ban họ cho chúng ta để làm tấm gương giúp chúng ta biết phải sống và chết như thế nào để trung thành với Chúa và với Tin Mừng.

“Biết bao người tốt chúng ta đã gặp trong đời; bao lần chúng ta đã thốt lên: “Người này là một vị thánh”... Đó là những vị thánh sống gần bên chúng ta, không phải là những người được đã tuyên thánh, nhưng là những người sống cùng với chúng ta”. Đức Thánh Cha nói, khi noi gương bắt chước cử chỉ yêu thương và thương xót của họ là chúng ta đưa họ vào hiện diện trong thế giới này. Những

cử chỉ nhân ái, quảng đại giúp đỡ và thái độ gần gũi có vẻ như không đáng kể, nhưng trong mắt của Thiên Chúa lại là vĩnh cửu, “vì tình yêu và lòng thương xót mạnh hơn cả sự chết”. Sau khi đọc Kinh Truyền Tin, Đức Thánh Cha thông báo với các tín hữu rằng vào chiều Chúa nhật, ngài sẽ đến nghĩa trang Verano của Roma để dâng Thánh Lễ cầu nguyện cho các tín hữu đã qua đời. Đức Thánh Cha nói, khi đến nghĩa trang chính của thành phố, ngài muốn hiệp thông với mọi người ở khắp nơi trên thế giới sẽ cầu nguyện cho những người thân của mình trong những ngày này.

ĐỨC THÁNH CHA PHANXICÔ THÀNH LẬP QUỸ GIÁO DỤC CÔNG GIÁO



Qua văn kiện viết tay đề ngày 28-10-2015, **Đức Thánh Cha Phanxicô đã thành lập Quỹ Gravissimum Educationis.**

Trong văn kiện này, Đức Thánh Cha bày tỏ lòng biết ơn đối với Bộ Giáo dục Công giáo đã có các sáng kiến tổ chức kỷ niệm 50 năm công bố Tuyên ngôn Gravissimum Educationis [Vai trò vô cùng quan trọng của giáo dục] của Công đồng Vatican II về giáo dục Kitô giáo.

Đức Thánh Cha cũng bày tỏ sự hài lòng vì trong dịp kỷ niệm này Bộ Giáo dục Công giáo đã “mong muốn thành lập một Quỹ có tên gọi Gravissimum Educationis, với mục đích theo đuổi các mục tiêu khoa học và văn hóa, nhằm thúc đẩy nền giáo dục Công giáo trên thế giới”.

Sau khi nhắc lại lời mở đầu của Tuyên ngôn Gravissimum Educationis: “Giáo hội thừa nhận vai trò vô cùng quan trọng của giáo dục trong đời sống con người, và tầm ảnh hưởng ngày càng sâu rộng của ngành giáo dục đối với sự phát triển của xã hội hiện nay”, Đức Thánh Cha công bố quyết định thành lập Quỹ Gravissimum Educationis như các cơ quan công, có tư cách pháp nhân về dân sự và giáo luật, với quy chế riêng.

Quỹ này sẽ đặt trụ sở tại thành phố Vatican và chịu sự chi phối của Bộ giáo luật hiện hành cũng như luật dân sự hiện hành ở thành phố Vatican.



THÁNH LỄ ĐỒNG TẾ CẦU NGUYỆN CHO HỘI BÀ MẸ CÔNG GIÁO

Vào lúc 17g30 Thứ Tư 11/11/2015, tại
Thánh đường Giáo xứ Tân Định, **Cha**

Tổng Linh hướng Hội các Bà Mẹ Công giáo Việt Nam - JB.Võ Văn Ánh sẽ chủ tế Thánh Lễ đồng tế cầu nguyện cho các linh hồn đã qua đời : các Cha Linh hướng, các Bà Cố và các Bà Mẹ Công giáo. Kính mời cộng đoàn tham dự Thánh Lễ để cầu nguyện cho các ngài.



TRƯỜNG GIÁO LÝ TÂN ĐỊNH HỌP PHỤ HUYNH ĐẦU NĂM

Vào lúc 9g15 Chúa Nhật 01/11/2015 tại Hội trường Giáo xứ tại Lầu 3, dưới sự chủ tọa của **Cha**

Sở JB.Võ Văn Ánh, sự hiện diện của **Cha Đặc trách Trường Giáo lý Giuse Vũ Văn Quyên, Ban Thường vụ HĐMV**, Trường Giáo lý Tân Định đã tổ chức buổi họp Phụ huynh đầu năm để Thông tin Chương trình Năm học Giáo lý, đồng thời lắng nghe Hội Phụ huynh học sinh đóng góp ý kiến cho Nhà trường.



● *Buổi họp Phụ huynh học sinh Trường Giáo Lý*

CHÚC MỪNG BỔN MẠNG CA ĐOÀN HƯƠNG CHIỀU

Chúa nhật , ngày 15/11/2015, Lễ kính trọng thể **Các Thánh Tử đạo Việt Nam**, là Bổn mạng của **Ca đoàn Hương Chiều**. Cha Sở, quý Cha, Hội Đồng Mục Vụ xin chúc mừng **Anh Ca trưởng** và tất cả quý **Anh Chị ca viên**. Kính chúc quý **Anh Chị** tràn đầy Thánh ân để mang tiếng hát lời ca làm sáng danh Chúa.

GIÚP GIÁO XỨ NGHÈO

Ngày Chúa Nhật 01/11/2015, giáo dân Tân Định đã quảng đại giúp đỡ cho Giáo xứ Đức Lệ thuộc Giáo phận Ban Mê Thuột số tiền là **197 triệu đồng** để xây dựng Nhà Thờ. Giáo dân Giáo xứ Đức Lệ hết lòng tri ân Cha Sở và giáo dân Tân Định.



Ung thư! Thắng bại ở hiệp hai!

BÁC SĨ LƯƠNG LỄ HOÀNG

Hiệu quả của liệu pháp chống ung thư, từ thao tác ngoại khoa bước qua hóa trị cho đến xạ trị, rõ ràng đã hơn xưa rất nhiều nhờ tiến bộ nhảy vọt trong kỹ thuật chẩn đoán và phương tiện điều trị. Nếu trong vài thập niên trước đây mục tiêu điều trị hầu như chỉ là chữa cháy cầm canh, còn nước còn tát, ít nhiều may rủi thì thầy thuốc hiện nay không còn thất thế khi phải đối đầu với ung bướu ác tính. Trong nhiều trường hợp, nếu được phát hiện sớm, càng sớm càng tốt, không quá nhiều khê để cầm chân ung thư. Nói một cách lạc quan hơn, ung thư không còn là căn bệnh khiến bệnh nhân phải sớm thất vọng, thầy thuốc phải bẽ bàng khi bắt tay vào việc. Khác với quan điểm sớm muộn cũng thua, thống kê của ngành y trong thập niên gần đây cho thấy tỷ lệ sống còn sau khi được điều trị bằng liệu pháp đặc hiệu đang và sẽ tiếp tục được cải thiện.

Điều đáng nói là tỷ lệ tử vong vì ung thư rõ ràng không đồng nhất nếu so sánh nơi này với nơi khác. Con số trường hợp đau buồn tất

nhiên tùy thuộc mức độ bệnh lý trước đó, loại ung bướu, cơ tạng của bệnh nhân khi phát hiện bệnh cũng như kinh nghiệm điều trị của thầy thuốc. Bên cạnh đó, yếu tố quyết định chính là liệu pháp hỗ trợ trong giai đoạn hậu ung thư. Nhờ nhiều công trình thống kê kéo dài hàng chục năm với cả trăm ngàn đối tượng, có thể khẳng định là bệnh nhân không chỉ sống còn, không chỉ sống lâu mà sống với chất lượng cuộc sống như mong muốn, nếu nạn nhân của ung thư được tiếp tục theo dõi định kỳ để thầy thuốc can thiệp đúng lúc. Hay hơn nữa nếu bệnh nhân được thường xuyên hỗ trợ sức đề kháng bằng hoạt chất sinh học có công năng bảo vệ cấu trúc của tế bào trước tia tử ngoại trong ánh nắng gay gắt, trước độc chất sinh



ung thư trong phụ gia của thực phẩm công nghệ, trong môi trường ô nhiễm vì khói thuốc lá, khói xăng dầu, chất thải kỹ nghệ..., chẳng hạn với **Betaglucan** trong các loại nấm nên thuốc, như Linh Chi, Đông Trùng Hạ Thảo, Nấm Thông... Càng tốt hơn nhiều nếu hoạt chất thiên nhiên thuộc nhóm “phòng ngừa ung thư” được kết hợp trong phác đồ điều trị đặc hiệu, càng sớm càng tốt, để vừa nâng đỡ tổng trạng của người bệnh, vừa giới hạn phản ứng phụ khó tránh của thuốc hóa trị, của xạ trị. Kết quả nghiên cứu đối chứng cho thấy điều trị ung thư kết hợp với Betaglucan

có hiệu quả nhanh hơn và thời gian trị liệu ngắn hơn. Nguy cơ di căn trong giai đoạn hậu ung thư rõ ràng ít hơn.

Trận chiến chống ung thư không thể ngày một ngày hai. Sức đề kháng của người bệnh, ngay cả trong trường hợp chữa chạy hiệu quả, khó tránh không bị soi mòn vì bệnh, vì sợ bệnh, vì phản ứng phụ của thuốc, vì tác hại khó tránh của hóa trị. Thời gian hậu ung thư vì thế là thời điểm vô cùng nhạy cảm không chỉ vì đòn đánh nguội, đánh lén của tế bào ác tính. Đó là cơ hội để nhiều bệnh chứng nghiêm trọng khác thừa nước đục thả câu vì sức kháng bệnh của

nạn nhân chẳng khác nào ngọn đèn leo lét trước gió. Đó chính là lý do tại sao thầy thuốc coi trọng quan điểm điều trị toàn diện đang đặt mục tiêu tăng cường sức đề kháng trong giai đoạn hậu ung thư ngang hàng với liệu pháp đặc hiệu. Đó cũng là động cơ khiến nhiều nhà điều trị ở khắp năm châu đã từ nhiều năm vận dụng hoạt chất thiên nhiên đã được xác minh tác dụng qua kiểm nghiệm lâm sàng để vừa bọc lót các cơ quan trọng yếu, vừa mài nhọn sức đề kháng, thay vì phó mặc may rủi cho định mệnh. Tìm về thiên nhiên bằng cách sàng lọc kinh nghiệm của y học cổ truyền với tri thức khoa học thực nghiệm là con đường phục hồi hợp lý và an toàn cho người bệnh ung thư. Hoạt chất Betaglucan trong các loại nấm được công nhận có tác dụng phòng chống ung bướu ác tính là dẫn chứng điển hình.



LUẬT SƯ TƯ VẤN

MỘT NGƯỜI THỪA KẾ KHÔNG ĐỒNG Ý CHIA TÀI SẢN, NHỮNG NGƯỜI CÒN LẠI CÓ ĐƯỢC CHIA?

Kính gửi trang Pháp luật Tờ tin Giáo xứ Tân Định.

Cháu tên Nguyễn Kim Anh, nay gia đình cháu có sự việc liên quan đến pháp luật và nhờ luật sư tư vấn cho gia đình cháu trường hợp như sau:

Dòng họ bên ngoại của cháu có 12 người. Ông ngoại có 1 căn nhà khá lớn. Ông đã mất từ 2006, bà thì mất cách đây 1 năm. Kể từ khi ông mất, đã nảy sinh nhiều mâu thuẫn, đến nay chỉ còn dì út ở đây để lo việc thờ tự. Còn người chú thứ Tư luôn gây ra tranh chấp vì cho rằng mình có công xây dựng nhà khi xưa. Đến nay đa số người trong gia đình đồng ý quyết định bán căn nhà và chia đều số tiền bán được. Người quyết định mua nhà lại là dì Năm, vì muốn giữ lại nơi thờ cúng tổ tiên. Nhưng người cậu thứ Mười lại có ý kiến rằng, nếu chỉ cần 1 người

không đồng ý, thì không được quyền bán căn nhà. Vậy xin luật sư cho biết ý kiến trên có đúng hay không? Vụ việc nên giải quyết theo hướng nào là thích hợp nhất? Xin cảm ơn luật sư!

Trả lời:

Gửi cháu Kim Anh:

Căn cứ theo pháp luật quy định thì các di, các cháu của cháu là người được thừa kế của ông bà ngoại để lại và sẽ được chia đều mỗi người một phần bằng nhau. Nếu không thể chia bằng hiện vật thì sẽ chia bằng giá trị của tài sản, nghĩa là có thể quy ra tiền để chia thay cho việc chia bằng hiện vật.

Việc chia di sản thừa kế là quyền của mỗi cá nhân, vì vậy, một trong số người được thừa kế yêu cầu chia thì những người còn lại phải chấp nhận yêu cầu của người kia, chứ không phải là tất cả đồng ý mới được chia. Trong trường hợp người yêu cầu chia không được những người còn lại chấp thuận thì họ có quyền khởi kiện ra tòa án để yêu cầu tòa án giải quyết.

Việc bán nhà để chia sẽ ưu tiên cho những người được thừa kế và thanh toán cho những đồng thừa kế còn lại. Trong trường hợp không có ai có khả năng mua thì sẽ bán hoặc thi hành án sẽ phát mãi để chia cho các thừa kế.

Chào cháu, chúc cháu và gia đình thuận hòa và sớm giải quyết công việc.

LS. HOÀNG CAO SANG

TRƯỞNG VPLS HOÀNG VIỆT LUẬT



Tiếng gọi vô hình

TÊRÊSA PHAN HỒ HỒNG TUYẾT

*Phút nguyện cầu ngòai lại trước nhan Chúa
Lòng gấm suy bao thể sự phù hoa
Rồi mãi mê đi tìm một ngòai nhà
Nơi cư ngụ ngập tràn lòng thương mến.*

*Ngước mắt lên nhìn vũ trụ rộng lớn
Thấp thoáng những tinh cầu tít trên cao
Lấp lánh trong đêm tối những vì sao
Thật nhiệm mầu hỏi ai đã khởi tạo.*

*Giữa dòng đời chảy trôi, một tiếng gọi
Chẳng biết tiếng ấy có tự khi nào
Cảm thấy niềm vui hạnh phúc dâng trào
Lòng băn khoăn, chẳng chỉ là cảm xúc?*

*Đời tu - hành trình tìm viên ngọc quý
Theo Giêsu - cuộc hành trình lãng du
Tình yêu Thiên Chúa tồn tại thiên thu
Một tình yêu thật, muôn đời miên viễn.*

*Vui nhất khi một mình ngòai bên Chúa
Phút tâm giao, tình yêu được chuyển trao
Có ơn thánh, tâm - lòng thêm thanh cao
Nhờ gặp gỡ, ta thêm ơn biến đổi.*

*Lòng thương xót, nguồn suối mang bình an
Giải thoát con khỏi giằng xé tội lỗi
Con vui sướng mong tìm về bến đợi
Muôn ân sủng, Chúa trao gửi cho con.*



*Tiếng gọi ấy, âm thầm không lớn tiếng
Đấng Tình Quân tỏ dấu chỉ gọi mời
Dám quên mình để sống cho mọi người
Dùng lời kinh làm tặng phẩm thế giới.*

*Đời dâng hiến, ôi hồng ân tuyệt diệu
Lấy hy sinh làm an ủi tâm hồn
Lấy phục vụ làm niềm vui vẹn tròn
Đức Ki-tô là sức mạnh tuyệt đối.*

*Tiếng gọi ấy không bút nào diễn tả
Nó ẩn hiện trong lâu đài nội tâm
Cần khiêm tốn để xin ơn soi dẫn
Để khai mở cho khung trời tình yêu.*

*Tâm hồn mở trước tác động Thánh Linh
Nhờ ân sủng ta trở nên dễ dạy
Tình yêu Thiên Chúa mãi luôn dư đầy
Ta vui sống hướng về nơi thiên quốc.*